

# ***María Eugenia Pinalli Sauro***

*Spanish Conference Interpreter  
Certified Translator registered at the CTPCBA  
Proofreader and Copy Editor*

*Member of the International Association of  
Professional Translators and Interpreters*

Contact information:  
Address: Amenábar 1055, 2 E  
Buenos Aires, Argentina  
Phone: +54 11 4782 0245  
Mobile: +54 9 11 5060 2146  
E-mail: info@eugeniapinalli.com  
Website: www.eugeniapinalli.com

---

## **Professional Experience**

---

- 2006 to date      **Freelance Interpreter (English <> Spanish)**  
Conference interpreting. Simultaneous and consecutive modes.  
*List of interpreted events available upon request.*
- 2003 to date      **Certified and Technical Translator**  
Certified, technical, specialized and literary translations.  
Text proofreading, editing and localization.  
  
Assistant of the Administration of Justice expert in the areas of  
Translation and Interpreting.
- February 2012 –      **Universidad de Palermo**  
February 2014      **MBA Graduate School of Business**  
**Spanish Proofreader**
- Dec. 2002 –      **Larkspur Restaurant - Colorado, USA**  
April 2003      *Hostess*

---

## **Education**

---

- 2010 – 2012      **Graduate degree in Spanish Copy Editing and Proofreading**  
*Fundación Litterae – Buenos Aires, Argentina*
- 2011 – 2012      **Bachelor degree in Certified Translation (Eng<>Sp)**  
*Universidad del Salvador - Buenos Aires, Argentina*
- 2001 – 2005      **Bachelor degree in Conference Interpretation (Eng<>Sp)**  
*Universidad del Salvador - Buenos Aires, Argentina*
- 2001 – 2005      **Bachelor degree in Scientific, Technical and Literary**

## **Translation (Eng<>Sp)**

*Universidad del Salvador – Buenos Aires, Argentina*

---

### **Training**

---

**2017** – Fourth IAPTI International Conference - Buenos Aires.  
April 22-23.

**2016** – Sixth Latinamerican Conference on Translation and  
Interpreting. CTPCBA. April 21-24.

**2011** – First International Conference on Spanish Proofreading.  
Buenos Aires, September 14-16.

**2010**- Fifth Latinamerican Conference on Translation and Interpreting.  
CTPCBA. May 12 – 16.

**2008**- Workshop on Medical Translation. Dr. Fernando Navarro. Aleph  
Translations. Buenos Aires, December 6-7.

**2007**- Massachusetts General Hospital, Boston, US.  
Medical Interpreting Exam. October 3-5.

**2003**- Fourth Latinamerican Conference on Translation and  
Interpreting. CTPCBA. May 1-4.